

**Zeitschrift:** Illustrierte schweizerische Handwerker-Zeitung : unabhängiges Geschäftsblatt der gesamten Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Herausgeber:** Meisterschaft aller Handwerke und Gewerbe

**Band:** 28 (1912)

**Heft:** 44

  

**Artikel:** Über die Ausstellung für Beleuchtung und Heizung mittelst Azetylen in Bütschwil (St. Gallen)

**Autor:** Schumacher-Kopp / Dickmann, M.

**DOI:** <https://doi.org/10.5169/seals-580557>

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 15.01.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

## Über die Ausstellung für Beleuchtung und Heizung mittelst Äzetylen in Bütschwil (St. Gallen)

vom 23. und 24. Februar 1913

entnehmen wir den „Mitteilungen des Schweiz. Äzetylen-Vereins“:

Wir beehren uns zur allgemeinen Kenntnis zu bringen, daß wir uns auf vielfachen Wunsch entschlossen haben, die obige Ausstellung zu veranstalten und laden hiermit alle Interessenten ergebenst ein, sich daran zu beteiligen.

Die ausgestellten Apparate (Brenner, Kocher, Tischlampe, Handlaternen usw.) sollen, soweit möglich, in Funktion vorgeführt werden.

Daran anschließend sind Vorträge über einschlägige Fragen der Beleuchtung und Heizung und sonstige praktische Verwendungsarten des Äzetylens in Aussicht genommen, sowie eine allgemeine Diskussion der Mitglieder über ihre Erfahrungen, speziell mit neuen Brennern, Kochern, Lampen, Reinigungsmassen usw.

Eintritt einschließlich Programm Fr. 1.—.

Mitglieder, welche sich durch ihre Mitgliedskarte pro 1913 legitimieren, haben freien Zutritt.

Ausgestellt können werden:

1. Kompl. Äzetylen-Anlagen für Beleuchtung und Heizung, sowie einzelne Apparate und Modelle.
2. Äzetylen-Reiniger und Reinigungsmassen.
3. Äzetylen-Beleuchtungskörper und Brenner.
4. Äzetylen-Koch- und Heizapparate für Haushaltung und technische Zwecke.
5. Äzetylen-Gasmesser und Manometer.
6. Äzetylen-Tisch- und Handlaternen, Scheinwerfer.
7. Äzetylen-diffous für Beleuchtungszwecke (einschließlich Automobile).
8. Äzetylen-Beleuchtungseinrichtungen für den Eisenbahnbetrieb (Signal-, Waggon- und Lokomotivbeleuchtung).

Anmeldungen nimmt die Geschäftsstelle in Basel bis zum 31. Januar cr. entgegen.

Die Veröffentlichungen werden in deutscher und französischer Sprache erbeten. Auf Wunsch ist die Geschäftsstelle zur unentgeltlichen Uebersetzung bereit.

Programme können von der Geschäftsstelle bezogen werden: 1 Stück 20 Cts., 100 Stück Fr. 15.—. Größere Bestellungen wolle man bis zum 8. Februar cr. aufgeben.

Mit jeder Anmeldung sind ferner Fr. 20.— für Platzmiete, Lieferung von Äzetylen aus der Ortszentrale Bütschwil, Lieferung von Karbid usw., an die Geschäftsstelle des S. A. B. (Postcheck-Konto V, 1454) einzusenden. Mitglieder zahlen nur Fr. 10.—.

Weitere Auskunft erteilt die Geschäftsstelle des S. A. B., Basel.

Basel, 15. Januar 1913.

Schweizerischer Äzetylen-Verein

Der Präsident:

Der Geschäftsführer:

Dr. Schumacher-Kopp.

M. Dickmann.

## Holz-Marktberichte.

Über die Erlöse der Holzverkäufe in Granbünden berichtet das Kantonsforstinspektorat:

Die Gemeinde Arosa verkaufte aus ihrem Waldort Außerwald (zuzüglich Fr. 3.— per m<sup>3</sup> für Transportkosten bis Säge Arosa) 740 Sagholz-Fichten 1. und 2. Kl. mit 456 m<sup>3</sup> à Fr. 46.50 und 478 Bauholz-Fichten 1., 2. und 3. Kl. mit 132 m<sup>3</sup> à Fr. 36.50; 90 m<sup>3</sup> Gerüstlatten à Fr. 44.— (zuzüglich Fr. 5.— bis Säge Arosa).

Die Gemeinde Versam verkaufte aus Ob der Gaf 435 Sagholz-Tannen 1. und 2. Kl. mit 282 m<sup>3</sup> à Fr. 28.50 (zuzüglich Fr. 3.— bis Versam).

Die Gemeinde Maienfeld verkaufte (zuzügl. Fr. 6.— bis zur Bahn) aus Guschagatter 412 Blockholz-Fichten und -Tannen 1. und 2. Kl. mit 207,92 m<sup>3</sup> à Fr. 25.30, und 176 Bauholz-Fichten und -Tannen 2. Klasse mit 75,57 m<sup>3</sup> à Fr. 16.20; aus Hinter der Festung 252 St. mit 127,13 m<sup>3</sup> à Fr. 24.60 und 135 St mit 57,29 m<sup>3</sup> à Fr. 17.30; aus Rhein-Alu 6 Blockholz-Bappeln mit 2,86 m<sup>3</sup> à Fr. 24.—, und aus Bärenhag 97 Blockholz-Fichten 2. und 3. Kl. mit 34,99 m<sup>3</sup> à Fr. 11.—.

Die Gemeinde Remüs verkaufte (zuzüglich Fr. 9.— bis Schuls) aus Brafern 705 Blockholz-Fichten 1., 2. und 3. Kl. mit 312,15 m<sup>3</sup> à Fr. 25.75, und 628 Bauholz-Fichten mit 102,04 m<sup>3</sup> à Fr. 17.—.

Die Gemeinde Felsberg verkaufte aus Laschein 143 Sagholz-Fichten 1., 2. und 3. Klasse mit 66 m<sup>3</sup> à Fr. 50.— (zuzüglich Fr. 4.50 bis Chur); aus Tschingels (zuzüglich Fr. 7.50 bis Felsberg) 7 Buchen 2. Klasse mit 3 m<sup>3</sup> à Fr. 27.50; 97 Fichten, Föhren und Lärchen 1., 2. und 3. Kl. mit 85 m<sup>3</sup> à Fr. 31.36 (zuzüglich Fr. 7.— bis Felsberg).

Die Gemeinde Hinterrhein verkaufte aus Casanwald 34 Blockholz-Fichten 1. und 2. Klasse mit 30 m<sup>3</sup> à Fr. 26.— (zuzüglich Fr. 12.— bis Thufis).

Die Gemeinde Nufenen verkaufte aus Buznerwald 35 Blockholz-Fichten 1. und 2. Kl. mit 35 m<sup>3</sup> à Fr. 27.— (zuzüglich Fr. 11.— bis Thufis).

Die Gemeinde Medels verkaufte aus March- und Nebwald 130 Blockholz-Fichten 2. und 3. Kl. mit 50 m<sup>3</sup> à Fr. 20.— (zuzüglich Fr. 10.— bis Thufis).

Die Korporation Rheinwald verkaufte aus Göriwald, Innere Partie, Lärchen, Arven, Fichten Unter- und Obermesser und Stangen 1. und 2. Kl., 304 Stück mit 234 m<sup>3</sup> à Fr. 30.— (zuzüglich Fr. 8.— bis Thufis); aus Barake 84 Fichten Obermesser 1. und 2. Kl. mit 41 m<sup>3</sup> (zuzüglich Fr. 7.— bis Thufis).

Die Gemeinde Löstallo verkaufte (franko Bahn Glanz) aus Baldarbola ab Station Cobbiolo 2078 m<sup>3</sup> Bau- und Sagholz-Fichten, -Tannen und -Lärchen 1., 2. und 3. Kl. à Fr. 30.50; aus La Vall 279 Blockholz-Fichten 1. und 2. Klasse mit 157 m<sup>3</sup> à Fr. 34.—, und 109 St. 3. Kl. mit 49 m<sup>3</sup> à Fr. 28.40.

Die Gemeinde Sils verkaufte aus Ob Campi 1581 m<sup>3</sup> Bau- und Sagholz-Fichten 2. Kl. à Fr. 24.— (zuzüglich Fr. 4.— bis Sils); 302 m<sup>3</sup> Lärchen und Fichten 2. Kl. à Fr. 28.— (zuzüglich Fr. 1.50).

Die Gemeinde Scharans verkaufte aus Alte Säge 797,90 m<sup>3</sup> Bau- und Sagholz-Fichten à Fr. 18.50 (zuzüglich Fr. 3.50 bis Rodels-Realta).

Die Gemeinde Altgericht-Fürstenaу verkaufte (zuzügl. Fr. 3.— bis Rodels-Realta) aus Prodavos Crap furo 316,32 m<sup>3</sup> Bau- und Sagholz-Fichten und -Föhren 2. Kl. à Fr. 20.—, und 309 m<sup>3</sup> 2. und 3. Kl. à Fr. 18.—; aus Baul baß 38,76 m<sup>3</sup> 2. Kl. à Fr. 14.70; 5,16 m<sup>3</sup> Lärchen à Fr. 22.70; 10,03 m<sup>3</sup> Fichten-Blockholz 1. Kl. à Fr. 30.70; 34,57 m<sup>3</sup> 2. Kl. à Fr. 22.70; 3,80 m<sup>3</sup> Lärchen 1. Klasse à Fr. 42.70; 9,96 m<sup>3</sup> Fichten 2. Kl. à Fr. 28.70.

Die Gemeinde Fürstenaу verkaufte 167 m<sup>3</sup> Sagholz-Fichten 1. Kl. à Fr. 30.— und 35 m<sup>3</sup> Bauholz à Fr. 20.— (zuzüglich Fr. 2.— bis Sils).

Die Gemeinde Urdez verkaufte aus Ströben 219 Block- und Bauholz-Fichten 2. und 3. Kl. mit 117,39 m<sup>3</sup> à Fr. 26.—; aus Majaria 80 Schindelholz Lärchen 1. Kl. mit 47,88 m<sup>3</sup> à Fr. 32.—; 22 Lärchen Untermesser 2. Kl. mit 5,14 m<sup>3</sup> à Fr. 25.— und 176 Bauholz-Fichten 1. Kl. mit 71,04 m<sup>3</sup> à Fr. 31.—; aus God St. Stefan 306 Block- und Bauholz-Lärchen 1. und 2. Kl. mit 143 m<sup>3</sup> à Fr. 31.—; 163 Bauholz-Fichten 1. und 2. Klasse mit